**ДОГОВОР ПОДРЯДА | CONTRACT**

**№**

г. Томск \_\_ \_\_\_\_\_ 2022г.

Tomsk

|  |  |
| --- | --- |
| Общество с ограниченной ответственностью «\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_», именуемое в дальнейшем “Подрядчик”, в лице генерального директора \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, действующего на основании устава, с одной стороны, и Общество с ограниченной ответственностью «Норд Империал», именуемое в дальнейшем “Заказчик”, в лице генерального директора Бакланова Александра Владимировича, действующего на основании устава, с другой стороны, вместе именуемые “Стороны”, заключили настоящий Договор о нижеследующем:    **1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА**  1.1 По настоящему Договору Подрядчик обязуется выполнить по заданию Заказчика Работыпоремонту дефектных участков на объекте:  - Межпромысловый нефтепровод «Ай-Кагальское НМ – ПСП на Лугинецком НГКМ» (далее в тексте – Работы) и сдать их результат Заказчику, а Заказчик обязуется принять результаты Работ и оплатить их в порядке, предусмотренном настоящим Договором.  1.2. Работы, основные технические и иные требования к Работам, определяются в Техническом задании (далее в тексте – Задание), которое оформляется как приложение и после его подписания Сторонами является неотъемлемой частью настоящего Договора (приложение №1).  1.3 Подрядчик обязуется выполнить Работы в срок с \_\_\_\_\_\_\_\_.  **2. ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН**  2.1. Подрядчик обязуется:  2.1.1. добросовестно, охраняя интересы Заказчика, выполнить Работы в объеме, в сроки и в соответствии с требованиями, определенными в Задании;  2.1.2. немедленно информировать Заказчика и до получения от него указаний приостановить выполнение Работ при обнаружении возможных неблагоприятных для Заказчика последствий выполнения его указаний или иных обстоятельств, препятствующих достижению желаемого Заказчиком результата. В этом случае Стороны обязаны в течение трех рабочих дней рассмотреть вопрос о целесообразности продолжения выполнения Работ;  2.1.3. в случае возникновения обстоятельств, замедляющих ход Работ против сроков, установленных Заданием, немедленно поставить об этом в известность Заказчика для принятия соответствующих мер;  2.1.4. сдать Заказчику результат выполненных Работ.  2.1.5. Подрядчик обеспечивает в ходе выполнения Работ на территории строительной площадки соблюдение требований Соглашения о взаимодействии в области промышленной и пожарной безопасности, охраны труда, охраны окружающей среды и о правилах проживания в вахтовых поселках заказчика.  2.1.6 Подрядчик самостоятельно оформляет разрешительную документацию на выбросы, сбросы, размещение отходов производства и потребления, образующихся в результате работы оборудования Подрядчика, своевременно оплачивает платежи за загрязнение окружающей среды.  2.2. Заказчик обязуется:  2.2.1. принять у Подрядчика выполненные Работы;  2.2.2. оплатить Подрядчику выполненные Работы;  2.2.3. предоставлять по запросам Подрядчика всю необходимую информацию для выполнения Работ.  **3. ПОРЯДОК СДАЧИ-ПРИЕМКИ РАБОТ**  3.1. По итогам выполнения Задания Подрядчик представляет Заказчику результаты Работ, соответствующую техническую документацию и/или иные документы, предусмотренные в Задании, а также Акт сдачи-приемки работ, подписанный со стороны Подрядчика.  3.2. В течение 5 (Пяти) рабочих дней с даты представления результатов Работ и Акта сдачи-приемки работ Заказчик производит приемку выполненных Работ на основании требований, указанных в Задании и подписывает Акт сдачи-приемки работ или представляет свои замечания.  3.3. С момента подписания Сторонами Акта сдачи-приемки работ, Работы Подрядчика по Заданию считаются выполненными. При наличии недостатков Акт сдачи-приемки работ подписывается после их устранения, выполнения Работ заново, либо после согласования вопроса о соразмерном уменьшении цены (новая цена Работ, подлежащая уплате Заказчиком, должна быть указана в Акте сдачи-приемки работ).  3.4. В случае если Заказчиком после подписания Акта сдачи-приемки работ будут обнаружены скрытые недостатки выполненных Работ, Заказчик вправе по своему выбору потребовать от Подрядчика:  3.4.1.безвозмездного устранения недостатков;  3.4.2.возврата денежных средств, уплаченных в качестве цены за выполненные Работы, в полном размере либо частично, в зависимости от характера недостатков.  3.4.3 воспользоваться иными способами защиты, предусмотренными действующим законодательством и иными нормативными актами.  3.5 Указанные в п.п. 3.4.1 – 3.4.3 требования могут быть предъявлены Подрядчику с момента подписания Акта сдачи-приемки работ.  3.6. Счет-фактура представляется Подрядчиком в течение 5 (Пяти) календарных дней с даты подписания Сторонами Акта сдачи-приемки работ.  **4. ЦЕНА РАБОТ И ПОРЯДОК РАСЧЕТОВ**  4.1. Цена Работ по настоящему Договору составляет \_\_\_\_\_\_\_\_\_ рублей, в том числе НДС 20% \_\_\_\_\_\_\_\_ рублей (Приложение 2).  4.2 Цена Работ по Договору, указанная в пункте 4.1, включает в себя все затраты Подрядчика на выполнение им Работ, в том числе закупку и доставку материалов, грузов, подготовку вдольтрассового проезда, переездов и размещение работников.  4.3 Оплата выполненных Работ производится в течении 45 (сорок пять) дней на основании счета, выставляемого Подрядчиком, при наличии, подписанных в соответствии с разделом 3 настоящего Договора, счета-фактуры и акта сдачи - приемки работ.  4.4. Ежемесячно Стороны производят сверку исполнения обязательств и взаиморасчетов с составлением соответствующего акта сверки. Акт сверки должен быть предоставлен Подрядчиком не позднее 30 (тридцатого) числа месяца, следующего за месяцем, в котором выполнялись работы.  4.5. Все налоги и сборы, связанные с исполнением настоящего Договора, Подрядчик выплачивает самостоятельно в соответствии с действующим законодательством.  4.6. Если фактические расходы Подрядчика оказались меньше тех расходов, которые учитывались при расчете стоимости работ, то оплате подлежат фактические расходы Подрядчика. Экономия Подрядчика принадлежит Заказчику.  **5. ОБЕСПЕЧЕНИЕ МАТЕРИАЛАМИ**  5.1. Работы выполняются Подрядчиком своими силами, с использованием подлежащих приобретению Подрядчиком стройматериалов и иных материалов, изделий и конструкций в объеме Работ, предусмотренном настоящим Договором.  5.2. Подрядчик гарантирует, что качество закупаемых материалов, изделий, конструкций, применяемых для ремонта трубопроводов, будут соответствовать условиям, указанным в Задании, проектной документации, государственным стандартам, техническим условиям и иметь соответствующие сертификаты, технические паспорта или другие документы, удостоверяющие их качество.  5.3. Разгрузка, складирование и охрана Материалов, необходимых для проведения Работ на строительной площадке, являются обязанностью Подрядчика.  **6. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН**  6.1. За нарушение сроков выполнения Работ Подрядчиком Заказчик имеет право потребовать уплаты неустойки в размере 0,1% от цены не выполненных в срок Работ, за каждый день просрочки до дня фактического исполнения обязательства.  6.2. За нарушение срока оплаты выполненных Работ Заказчиком Подрядчик имеет право потребовать уплаты неустойки в размере 0,1 % от суммы задолженности за каждый день просрочки.  6.3. При неисполнении или ненадлежащем исполнении одной из Сторон своих обязательств по Договору, она обязуется по письменному требованию другой Стороны возместить в полной сумме сверх неустойки все понесенные и документально подтвержденные убытки.  6.4. Возмещение убытков и уплата неустойки в случае неисполнения обязательств или ненадлежащего исполнения обязательств не освобождают Стороны от исполнения обязательств в натуре.  **7. ОБСТОЯТЕЛЬСТВА НЕПРЕОДОЛИМОЙ СИЛЫ**  7.1. Стороны освобождаются от ответственности за частичное или полное неисполнение обязательств по настоящему Договору, если неисполнение явилось следствием наступления чрезвычайных и непредотвратимых при данных условиях обстоятельств (непреодолимой силы) и если эти обстоятельства непосредственно повлияли на исполнение настоящего Договора. При этом срок исполнения обязательств по настоящему Договору отодвигается соразмерно времени, в течение которого действовали перечисленные обстоятельства, а также последствия, вызванные этими обстоятельствами.  7.2. Сторона, для которой создалась невозможность исполнения обязательств по настоящему Договору вследствие наступления вышеназванных обстоятельств, обязана известить в письменной форме другую Сторону без промедления, но не позднее 5 (Пяти) рабочих дней с даты их наступления. Извещение должно содержать данные о наступлении и характере обстоятельств и возможных их последствиях.  7.3. Неизвещение или несвоевременное извещение другой Стороны Стороной, для которой создалась невозможность исполнения обязательств вследствие наступления обстоятельств непреодолимой силы, влечет за собой утрату для этой Стороны права ссылаться на такие обстоятельства в качестве оснований, освобождающих ее от ответственности по настоящему Договору.  7.4. Если эти обстоятельства длятся свыше одного месяца, Стороны проведут переговоры с целью достижения приемлемого для обеих Сторон решения.  **8. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА**  8.1. Договор действует до \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_г., но, в любом случае, до полного исполнения Сторонами всех обязательств по настоящему Договору. В случае, если Заданием установлен срок исполнения обязательств, превышающий срок действия Договора, действие Договора продлевается до момента исполнения своих обязательств Сторонами.  8.2. Окончание срока действия Договора не освобождает Стороны от ответственности за его нарушение.  8.3. Срок действия настоящего Договора может быть продлен по согласованию Сторон.  **9. ИЗМЕНЕНИЕ И РАСТОРЖЕНИЕ ДОГОВОРА**  9.1 Заказчик вправе вносить изменения в Задание и иную документацию, в соответствии с которыми ведутся Работы. В случае необходимости внесения изменений, он обязан направить Подрядчику письменное уведомление, подлежащее выполнению Подрядчиком, с указанием:   * увеличения или сокращения объема этапов Работ, предусмотренных настоящим Договором; * исключения указанных Работ (этапов Работ); * изменения характера, качества или вида указанных Работ (этапов Работ); * выполнения определенной дополнительной Работы.   9.2 Если такие изменения повлияют на стоимость или срок выполнения Работ, Подрядчик приступает к их выполнению только после подписания Сторонами соответствующего Дополнительного соглашения, являющегося неотъемлемой частью настоящего Договора после подписания Сторонами.  9.3 В случае неисполнения или ненадлежащего выполнения Подрядчиком своих обязанностей по настоящему Договору, в частности, нарушения сроков окончания Работ, предусмотренных настоящим Договором, Заказчик вправе в одностороннем порядке внести изменения в объем Работ, подлежащий выполнению Подрядчиком по настоящему Договору (сократить объем этапов Работ, исключить отдельные Работы (этапы Работ) и привлечь для выполнения указанных Работ (этапов Работ), другие подрядные организации. При этом Подрядчик обязан компенсировать расходы, понесенные Заказчиком в связи с привлечением указанных подрядных организаций.  9.4 В случае изменения Договора по основаниям, указанным в п. 9.3 настоящего Договора, Договор считается измененным по истечении 5 (пяти) дней с момента направления Заказчиком соответствующего уведомления.  9.5 Изменение или дополнение настоящего Договора также возможно и по соглашению Сторон путем заключения отдельного Соглашения в письменной форме, подписанного обеими Сторонами.  9.6 Заказчик имеет право отказаться от исполнения настоящего Договора в одностороннем внесудебном порядке, при этом Заказчик обязан оплатить Подрядчику стоимость фактически выполненных Работ на момент расторжения настоящего Договора.  9.7 В случае расторжения (прекращения) настоящего Договора, в соответствии с п. 9.6, Подрядчик обязан в течение 5 (пяти) рабочих дней представить Заказчику полученную документацию, возвратить предоставленные денежные средства, передать имеющиеся результаты Работ.  9.8 В случае досрочного расторжения настоящего Договора взаиморасчеты производятся Сторонами в течение 10 (Десяти) календарных дней с даты расторжения Договора.   10. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ. 10.1. Стороны обязуются не распространять третьим лицам никакие сведения, относящиеся к коммерческой тайне или иной конфиденциальной информации другой Стороны и/или использовать их для целей, не связанных с исполнением настоящего Договора.  10.2. Конфиденциальными признаются все результаты Работ, выполненных Подрядчиком по настоящему Договору, а также все документы и материалы, относящиеся к Договору. Информация по настоящему Договору не подлежит раскрытию Сторонами третьим лицам в течение 3 (трех) лет после окончания действия настоящего Договора.  **11. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ**  11.1. В случае возникновения споров или разногласий Стороны примут все меры к разрешению их путем переговоров. При отсутствии соглашения споры подлежат рассмотрению в Арбитражном суде Томской области.  11.2. После подписания настоящего Договора вся переписка, предшествующая заключению настоящего Договора, между Сторонами теряет силу.  11.3. Настоящий Договор составлен и подписан в 2 (Двух) экземплярах, имеющих равную юридическую силу, по одному для каждой Стороны. В случае противоречий между русским и английским текстом, русский текст имеет преимущественную силу.  11.4. В случае изменения своего почтового адреса, местонахождения или платежных (банковских) реквизитов соответствующая Сторона должна в течение пяти календарных дней уведомить об этом другую Сторону. При отсутствии уведомления все сообщения, платежи, корреспонденция, направленные по последнему известному другой Стороне адресу, (реквизитам) будут считаться полученными по истечении трёх календарных дней с даты отправки - для курьерской почты, пятнадцати календарных дней – для заказных писем, пяти банковских дней - для платежей.  **12. ПЕРЕЧЕНЬ ДОКУМЕНТОВ, ПРИЛАГАЕМЫХ К ДОГОВОРУ** Приложение №1. Техническое задание на выполнение ремонта дефектных участков нефтепровода «Ай-Кагальское НМ – ПСП на Лугинецком НГКМ» с применением приварных муфт. Приложение №2. Стоимость работ по ремонту дефектных участков нефтепровода «Ай-Кагальское НМ – ПСП на Лугинецком НГКМ». | Limited Liability Company “\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_”, hereinafter referred to as the “Contractor” represented by its General Director, \_\_\_\_\_\_\_, acting on the basis of the Charter, on the one part, and Limited liability company “Nord Imperial” hereinafter referred to as the “Customer”, represented by Aleksandr Vladimirovich Baklanov, General Director , acting on the basis of the Charter, on the other part, hereinafter together referred to as the “Parties”, have made this Contract on the following:    **1. SUBJECT OF THE CONTRACT**   * 1. Under this Contract the Contractor is obliged to carry out the Jobs according to the Customer’s assignment in repair of defective areas of the facility: * inter-field pipeline: “Ai-Kagalskoye oilfield – Luginetskoe CTF” (hereinafter referred to as the Jobs) and to provide the results of the Jobs to the Customer, and the Customer is obliged to accept the results of the Jobs and to pay for them as per the procedure specified in this Contract.   1. The Jobs and main technical and other requirements to the Jobs are defined in the Technical assignment (hereinafter referred to as the Assignment), which is drawn up as an annex and after it is signed by the Parties it is an integral part of this Contract (attachment 1).   2. The Contractor is obliged to carry out the Jobs within the time period from \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_   **2. PARTIES’ OBLIGATIONS**  2.1. The Contractor shall undertake to:  2.1.1. Carry out the Jobs in good faith and safeguarding the Customer’s interests, in the amount and time period as well as in accordance with requirements, specified in the Assignment;  2.1.2. Immediately inform the Customer and suspend carrying out the Jobs until corresponding instructions have been received from it in case if possible unfavorable consequences for the Customer resulting from carrying out its instructions or other circumstances hindering achievement of the result desired by the Customer are discovered. In this case, the Parties shall be obliged to consider feasibility of continuation of the Jobs within three working days;  2.1.3. Should the circumstances slowing down the Jobs process against the time schedule, specified in the Assignment, occur, immediately inform the Customer about it so that appropriate measures are taken;  2.1.4. Hand over the result of completed Jobs to the Customer.  2.1.5. In the process of work in the territory of the construction site the Contractor shall ensure observance of the Agreement on cooperation in the HSE sphere and rules of accommodation in the accommodation camps of the Client.  2.1.6 The Contractor shall itself formalize permission documentation for emissions, discharge, disposal of industrial and household waste resulted from operation of the Contractor’s equipment, shall make timely payments for  environment contamination.  2.2. The Customer shall undertake to:  2.2.1. Accept the carried out Jobs from the Contractor;  2.2.2. Pay to the Contractor for the carried out Jobs;  2.2.3. Upon Contractor’s requests, provide all information required for carrying out the Jobs.  **3. PROCEDURE OF HANDOVER AND CCEPTANCE OF JOBS**  3.1. Based on the results of fulfillment of the Assignment the Contractor shall submit the results of Jobs, appropriate technical documentation and/or other documents stipulated in the Assignment, as well as the Act of handover and acceptance of Jobs signed by the Contractor, to the Customer.  3.2. Within 5 (Five) working days from the date of submitting the Job results and the Act of handover and acceptance of Jobs, the Customer shall accept the carried out Jobs on the grounds of requirements specified in the Assignment and shall sign the Act of handover and acceptance of Jobs, or provide his remarks.  3.3. After the Parties have signed the Act of handover and acceptance of Jobs, the Jobs of the Contractor under the Assignment shall be considered executed. If there are any deficiencies, the Act of handover and acceptance of Jobs shall be signed after these have been eliminated, the Jobs have been carried out again or after the issue of proportional price reduction (new price of Jobs payable by the Customer shall be specified in the Act of handover and acceptance of Jobs) has been agreed upon.  3.4. In case if the Customer discovers latent defects of carried out Jobs after signing the Act of handover and acceptance of Jobs, the Customer, at its discretion, is entitled to demand the Contractor to:  3.4.1. Eliminate defects free of charge;  3.4.2. Return the monetary funds paid as a price for carried out Jobs, in full or in part depending on the nature of deficiencies;  3.4.3. Use other protection ways stipulated by the legislation in force and other regulatory acts.  3.5 The requirements specified in clauses 3.4.1 – 3.4.3 may be submitted to the Contractor since the moment of signing the Act of handover and acceptance of Jobs.  3.6. The VAT invoice shall be submitted by the Contractor within 5 (Five) calendar days after the Parties have signed the Act of handover and acceptance of Jobs.  **4. JOBS PRICE AND SETTLEMENT PROCEDURE**  4.1. The price of the Jobs under this contract is \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ rubles, including 20% VAT of \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ rubles (attachment 2).  4.2 The price of Jobs under the Contract, specified in clause 4.1, shall include all expenses of the Contractor for carrying out the Jobs, including purchase and delivery of materials and cargo, preparation of pipeline route road, mobilization and accommodation of workers.  4.3 Payment for the Jobs shall be made within 45 (Forty five) days on the grounds of the invoice submitted by the Contractor, if a VAT invoice and an Act of handover and acceptance of Jobs signed in accordance with section 3 of this Contract are available.  4.4. The Parties shall, on a monthly basis, carry out reconciliation of obligations fulfillment, conduct mutual settlements and prepare a respective Act of reconciliation. The Act of reconciliation shall be submitted by the Contractor not later than the 30th day of the month following the month when the jobs had been executed.  4.5. All taxes and charges related to fulfillment of this Contract shall be paid by the Contractor on its own in accordance with the legislation in force.  4.6. If the Contractor’s actual expenses were actually less than the expenses calculated during Jobs cost calculation, only the actually incurred expenses shall be payable. Contractor’s savings shall belong to the Customer.  **5. PROVISION OF MATERIALS**  5.1. The Contractor shall carry out the Jobs by its own efforts in the scope of work stipulated by this Contract, using construction and other materials, articles and structures to be purchased by the Contractor.  5.2. The Contractor shall guarantee that the quality of purchased materials, articles, structures used for construction of the Object conforms with the terms stipulated in the Assignment, design documents, state standards, TOR and corresponding certificates, technical passports or other documents confirming their quality shall be available.  5.3. Unloading, storage and protection of Materials necessary to carry out the Jobs at the construction site shall be the liability of the Contractor.  **6. PARTIES’ RESPONSIBILITIES**  6.1. In case of Contractor’s violation of the deadlines for execution of Jobs, the Customer is entitled to demand the penalty of 0.1% of the price of Jobs failed to be carried over in time, for each day of delay till the day an obligation is actually fulfilled.  6.2. For violation of the deadline for Customer’s payment for carried out Jobs, the Contractor shall be entitled to demand payment of penalty equal to 0.1% of the amount outstanding for each day of delay.  6.3. In case if one of the Parties fails to fulfill or improperly fulfills its obligations under the Contract, this Party shall undertake to reimburse all incurred and documented losses in full amount in addition to the penalty sum, on written request of the other Party.  6.4. Reimbursement of losses and payment of penalty in case of failure to fulfill or improper fulfillment of obligation shall not release the Parties from fulfillment of obligations in kind.  **7. FORCE MAJEURE CIRCUMSTANCES**  7.1. The Parties shall be released from responsibility for partial or complete failure to fulfill obligations under this Contract, if such failure was a consequence of force majeure circumstances, and if these circumstances directly affected fulfillment of this Contract. The deadline for fulfillment of liabilities under this Contract shall be postponed proportionally to the duration of enlisted circumstances as well as the consequences of these circumstances.  7.2. The Party, for which it became impossible to fulfill the obligations under this Contract due to occurrence of the above circumstances, shall immediately, but not later than 5 (Five) working days since the day of their occurrence, notify the other Party in writing. The notification shall contain the information on occurrence and nature of the circumstances and their possible consequences.  7.3. If a Party, which experienced impossibility to fulfill its obligations as a consequence of the force majeure circumstances, fails to notify or untimely notifies another Party, the former loses its right to refer to such circumstances as the grounds, releasing it from liability under this Contract.  7.4. In case when force majeure circumstances last for more than one month, the Parties shall negotiate to reach decision most optimal for each other.  **8. CONTRACT VALIDITY PERIOD**  8.1. The Contract is valid till \_\_\_\_\_\_\_\_\_, but in any case shall remain in effect until the Parties fully fulfill their obligations under the Contract. In case if the Assignment stipulates the deadline for fulfillment of obligation which exceeds the Contract validity period, the Contract validity period shall be extended until the moment when the Parties have fulfilled their obligations.  8.2. Expiry of the contract validity period shall not release the Parties from responsibility for its violation.  8.3. The period of validity of the present Contract can be extended upon agreement of the Parties.  **9. AMENDMENT AND TERMINATION OF THE CONTRACT**  9.1 The Customer shall be entitled to make amendments in the Assignment and other documentation, in compliance to which the Jobs are carried out. If it is required to introduce amendments, the Customer is obliged to send to the Contractor a written notice to be fulfilled by the Contractor, specifying:   * increase or reduction of the scope of Jobs stages stipulated by this Contract; * exclusion of the specified Jobs (Jobs stages); * change of nature, quality or type of specified Jobs (Jobs stages); * carrying out of specific additional Jobs.   9.2 If such amendments affect the price and the period of carrying out the Jobs, the Contractor shall proceed to carry them out only after the Parties have signed the corresponding Supplementary Agreement which shall be an integral part of the present Contract after it has been signed by the Parties.  9.3 In case of Contractor’s failure to fulfill or improper fulfillment of its obligations under the Contract, in particular, violation of deadlines for Jobs completion, and (or) deadlines for completion of separate stages of Jobs (milestones), stipulated by this Contract, the Customer shall be entitled to make amendments unilaterally in the scope of Jobs to be executed by the Contractor under this Contract (reduce the scope of Jobs stages, exclude separate types of Jobs and engage other contracting organizations for execution of specified Jobs (stages of Jobs).  In such a case, the Contractor is obliged to reimburse the expenditures incurred by the Customer in view of engaging the specified contracting organizations.  9.4 In case of making amendments in the Contract on the grounds specified in clause 9.3. of this Contract, the Contract shall be considered amended after five days from the moment when a corresponding notification has been sent by the Customer.  9.5 Changing or complementing of the present Contract shall also be possible upon agreement of both Parties by means of making a separate Agreement in written form, signed by both Parties.  9.6 The Customer shall be entitled to refuse to fulfill this Contract unilaterally in an extrajudicial manner, where the Customer must pay to the Contractor the cost of Jobs actually completed at the moment of termination of the present Contract.  9.7 In case of termination of this Contract, in compliance with clause 9.6, the Contractor shall undertake to provide the Client with the acquired documents, return granted monetary funds, hand over available Work results within 5 (five) working days.  9.8 In case of premature termination of the present Contract, mutual settlements shall be carried out by the Parties within 10 calendar days after the date of the Contract termination.   10. CONFIDENTIALITY. 10.1. The Parties shall undertake the obligation not to disclose any kind of information related to commercial secret or other confidential information of the other Party, to third parties, and/or use it for the purposes not related to fulfillment of the present Contract.  10.2. All results of the Jobs carried out by the Contractor under this Contract and all documents and materials related to the Contract are recognized as confidential. The information under the present Contract shall not be disclosed by the Parties to third parties within 3 (three) years after expiry of validity of the present Contract.  **11. FINAL PROVISIONS**  11.1. Should any disputes or disagreements arise, the Parties shall take all measures to settle them by negotiations. If agreement cannot be reached, the disputes shall be resolved in the Arbitrary Court of Tomsk Region.  11.2. After the present Contract is signed, any correspondence between the Parties, prior to its signature, shall lose its validity.  11.3. The present Contract is made and signed in 2 (Two) copies of equal legal force, one for each Party. In the event of a conflict between the Russian and the English versions of the text, the Russian version of the same shall prevail.  11.4. In case of changing postal address, location or payment (banking) details, a corresponding Party shall inform the other Party about it within five calendar days. If there is no notice, all messages, payments and correspondence sent to the last address (banking details) known by the other Party shall be considered received after three calendar days following the day of sending them – for express mail, fifteen calendar days – for registered mail, and five bank days – for payments.  **12. LIST OF DOCUMENTS ATTACHED TO THE CONTRACT** Аttachment 1. Technical assignment for repairs of defective sections of pipeline “Ai-Kagalskoye oilfield – Luginetskoye CTF” using technology of welded swage sleeves. Аttachment 2. Cost of repairs of defective sections of pipeline Ai-Kagalskoye oilfield - Luginetskoye CTF |

|  |  |
| --- | --- |
| **13. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И РЕКВИЗИТЫ СТОРОН** | **13. LEGAL ADRESSES AND PAYMENT DETAILS OF THE PARTIES** |

|  |  |
| --- | --- |
| Подрядчик | Заказчик |
|  |  |
| От Подрядчика  Генеральный директор  ООО «\_\_\_\_\_\_\_\_»  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  М.П. | От Заказчика  Генеральный директор  ООО «Норд Империал»  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  М.П. |